



GoTo

Mode d'emploi du GoTo



Family Freedom

Français

Le Firefly GoTo est un siège portable léger qui permet aux enfants de profiter d'une vie familiale plus active. C'est un siège de soutien sécuritaire et polyvalent, convenant aussi bien à la maison qu'en déplacement.

Veuillez lire attentivement toutes les instructions avant d'utiliser le GoTo.. Vous pouvez également télécharger ces instructions sur notre site web www.fireflyfriends.com ainsi que des vidéos, des schémas et d'autres renseignements utiles.

Sommaire

01 Usage prévu	p.93
02 Déclaration de conformité	p.94
03 Conditions de garantie	p.94
04 Consignes de sécurité	p.95
05 Consignes de nettoyage et d'entretien	p.96
06 Maintenance du produit	p.98
07 Recommandations importantes	p.98
08 Inspection du produit	p.99
09 Réutilisation des produits Firefly	p.99
10 Installation du siège GoTo	p.100
11 Utilisation du siège GoTo sur une chaise à dossier dur	p.102
12 Utilisation du siège GoTo sur un caddie de supermarché	p.106
13 Fixation du siège GoTo sur l'accessoire support de base	p.107
14 Positions d'inclinaison recommandées	p.109
15 Démontage du GoTo et enlèvement des housses	p.112
16 Remise en place des housses et remontage du GoTo	p.116
17 Informations sur la taille	p.119
18 Consignes de nettoyage et d'entretien des éléments en vinyle du GoTo	p.120

SECTION 01 : Usage prévu

Le siège GoTo est conçu pour renforcer le soutien postural de la partie supérieure du corps des enfants handicapés. Le siège doit être fixé sur une chaise ou une structure de soutien similaire pour assurer la stabilité et la sécurité en permanence. Le siège GoTo est destiné à un usage occasionnel en raison d'un soutien et d'un soulagement de pression limités et n'est donc pas conçu pour être utilisé comme siège principal pour un enfant handicapé.

Le siège GoTo doit être fixé de manière sécurisée à un support rigide et stable à l'aide de toutes les sangles d'attache noires. L'enfant ne doit pas être placé dans le GoTo si son support n'est pas stable. Soyez conscient des capacités de votre enfant et surveillez-le à tout moment.

Le siège GoTo est disponible en 2 tailles. La Taille 1 est prévue pour des enfants de 1 à 3 ans environ et pesant 15kg* maximum tandis que la Taille 2 est prévue pour des enfants de 3 à 8 ans environ et pesant 30kg* maximum. Pour de plus amples informations, consultez le guide des tailles en Section 17.



**** À noter cependant que le poids limite pour un enfant installé sur un siège de caddie de supermarché standard est de 13 kg maximum.**

Nous déclinons toute responsabilité pour toute utilisation du produit en dehors de l'usage auquel il est destiné. Les activités quotidiennes suivantes, réalisables avec le siège GoTo ont été testées et approuvées par Firefly by Leckey :

1. Fixé sur le dossier dur d'une chaise pour prendre les repas avec la famille et les amis.
2. Utilisé dans un caddie de supermarché pour laisser au parent ou à l'aidant toute liberté de faire ses courses.
3. Utilisé uniquement dans une balançoire de type berceau, permettant à l'enfant d'apprécier cette activité. Le siège GoTo doit s'insérer dans les rebords de la base d'assise de la balançoire. Si le siège GoTo ne s'insère pas parfaitement dans la base d'assise, alors il ne peut en aucun cas être utilisé dans une balançoire de type berceau. L'usage du GoTo dans des balançoires est à la discrétion de l'utilisateur car il existe un grand nombre de modèles. Avant utilisation, évaluez dans quelle mesure le GoTo s'insèrera de manière sécurisée dans la balançoire et assurez-vous de la fiabilité et de la sécurité du dispositif avant de placer votre enfant dans le GoTo.
4. En base d'assise avec l'accessoire support de base

5. Utilisé dans une poussette pour laisser au parent ou à l'aidant toute liberté de déplacement.

Soyez conscient que lorsque votre enfant utilise le support de base, il risque de se mouvoir au sol et il convient donc de le surveiller en permanence. En cas de doute, contactez le Service Clientèle de Firefly à l'adresse : customer.enquiries@fireflyfriends.com

SECTION 02 : Déclaration de conformité

Le WeGo est classé comme une classe I Dispositif médical dans le cadre de l'UE et du Royaume-Uni règlement. Conception de James Leckey Ltd en tant que fabricant avec semelle responsabilité déclare que le Firefly WeGo se conforme aux exigences des lignes directrices 93/42/CEE, Règlement sur les dispositifs médicaux 2017, Royaume-Uni Règlement sur les dispositifs 2002 et EN 12182 Aides techniques pour les personnes handicapées et méthodes d'essai.

SECTION 03 : Conditions de garantie

La garantie relative au GoTo s'applique uniquement si le produit est utilisé selon les besoins prévus, suivant l'ensemble des recommandations du fabricant. Ce produit fabriqué par James Leckey Design Ltd. bénéficie d'une garantie d'un an.

Les marchandises peuvent nous être retournées dans le cadre de la garantie de 12 mois en vue de réparation ou d'échange. Dès que vous nous contactez, nous prenons les dispositions nécessaires pour récupérer les marchandises à nos

frais, procédons à leur réparation ou remplacement à réception de celles-ci et vous les retournons dans un délai de 14 jours. Dans tous les cas, il incombe au client de s'assurer que les marchandises à retourner sont correctement emballées, de préférence dans leur emballage d'origine.

SECTION 04 : Consignes de sécurité

1. Toujours lire toutes les consignes avant la première utilisation.
2. L'utilisateur de ce produit ne doit jamais rester sans surveillance.
3. Toujours évaluer l'adaptabilité et la stabilité du support (chaise, caddie, poussette, balançoire) avant d'y fixer le siège GoTo.
4. Avant utilisation, toujours s'assurer que le siège GoTo est fermement fixé et toutes les sangles bien tendues.
5. Le siège GoTo n'a pas subi le crash test et ne peut donc pas être utilisé dans les véhicules. Certaines compagnies aériennes ont néanmoins approuvé l'utilisation du GoTo. Vérifiez avant de prendre l'avion.
6. Ne jamais utiliser le siège GoTo dans un caddie de supermarché sur une surface dont la déclivité est supérieure à 10°, afin d'éviter tout risque de chute.
7. Si le siège GoTo est utilisé dans une balançoire, ne pas balancer/pousser avec trop de force. Une surveillance permanente est nécessaire lorsque l'enfant est dans une balançoire de type berceau.
8. Fixer d'abord le support de base et régler selon l'angle voulu avant de placer l'enfant dans le GoTo.
9. Le support de base ne doit être utilisé que sur une surface stable et ferme.
10. Le siège GoTo contient des composants susceptibles de présenter un risque d'étouffement ou de serrage pour les petits. Vérifier que tous les composants sont montés et fixés de manière sécurisée avant utilisation, y compris les molettes et les sangles.
11. Ne pas modifier le siège GoTo. Le non-respect des instructions peut mettre l'enfant en danger et annuler la garantie du GoTo.
12. Le siège GoTo doit être soigneusement rangé et ne doit pas être utilisé en cas de pièces défectueuses. Le GoTo doit être rangé à plat pour éviter de l'endommager.
13. Le siège GoTo doit être tenu à l'écart de toutes sources de chaleur directe, notamment des flammes nues, cigarettes, radiateurs électriques et à gaz.
14. En cas de doute concernant l'utilisation sûre du siège GoTo ou de risque de pièces défectueuses, cesser d'utiliser le produit et contacter le Service Clientèle de Firefly by Leckey à l'adresse customer.enquiries@fireflyfriends.com.

SECTION 05 : Consignes de nettoyage et d'entretien

Base d'assise en plastique

1. Lors du nettoyage de la base d'assise en plastique, nous vous recommandons d'utiliser uniquement de l'eau chaude et un détergent non abrasif tel que du liquide vaisselle.
2. Les alcools désinfectants tels que l'éthanol et l'isopropanol peuvent être utilisés sur le corps en plastique.
3. Ne jamais utiliser de solvants organiques ni de produits liquides pour le nettoyage à sec.

Housses de coussin et revêtement de protection

1. Nettoyer et entretenir régulièrement tous les revêtements en tissu. Il suffit de passer l'aspirateur avec l'embout adéquat pour enlever les particules de poussière et d'essuyer avec un chiffon humide.
2. Les chiffons en microfibre sont extrêmement efficaces sans savon, ce qui est pratique car le savon peut encrasser le tissu.
3. Les housses de siège peuvent être retirées du dossier en plastique rigide et lavées à la machine à 40°C.
4. Faire sécher à plat. Ne pas utiliser de sèche-linge.
5. Les revêtements de protection peuvent être placés dans le

lave-linge après avoir enlevé les sangles, boucles et fixations. Les ranger en lieu sûr, hors de portée des enfants.

6. Les revêtements en tissu peuvent également être nettoyés à la main tout en restant en place. En cas d'éclaboussures d'aliments solides, ramasser à l'aide d'une spatule. Nettoyer le tissu avec un produit à base d'eau tel que la mousse d'un détergent doux et enlever avec un chiffon absorbant, des serviettes ou une éponge.
7. Pour réussir à nettoyer les tissus de revêtement sans mouiller les ni faire déteindre les couleurs, il faut utiliser des produits et des outils spécialement conçus pour l'entretien des tissus de revêtement.
8. Nettoyer de suite les éclaboussures. Plus une tache ou une éclaboussure reste longtemps sans traitement, plus elle est difficile à enlever. Cela peut aussi entraîner une décoloration.
9. Éponger avec de l'eau chaude et du savon est efficace pour enlever les salissures courantes et de petites éclaboussures. Éviter de frotter car cela peut être abrasif et endommager le tissu. Prendre soin de ne pas trop humidifier le tissu car cela risquerait d'élargir la tache. Travailler de l'extérieur vers l'intérieur pour éviter que la tache ne s'étende davantage.
10. Des nettoyants antiseptiques peuvent être utilisés sur les taches difficiles à enlever. Les désinfectants liquides tels que l'alcool isopropyl ou éthanol

conviennent au nettoyage du GoTo. Veiller à éliminer complètement les produits de nettoyage. Laisser le produit sécher à l'air pour que tout l'alcool s'évapore avant utilisation.

11. Ne pas remettre les housses sur la base en plastique si elles sont encore humides. Bien faire sécher avant le remontage.
12. Ne pas repasser les housses et les sangles.
13. Ne pas passer à l'eau de Javel tout élément du GoTo.

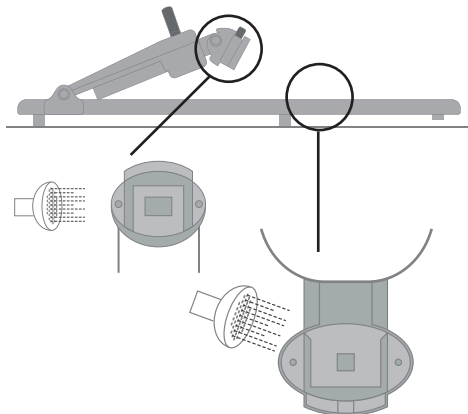
Conseil :

Voici un nettoyant de tissu de revêtement à base d'eau très facile à préparer chez soi. Verser une tasse d'eau tiède (pas chaude) dans un bol mélangeur, puis ajouter 1/4 de tasse de savon à vaisselle biodégradable. Mixer le liquide avec un batteur électrique à vitesse moyenne jusqu'à obtention d'une mousse épaisse. Cette mousse enlèvera la saleté accumulée et la plupart des taches d'aliments ou de boissons. Non seulement ce nettoyant est simple à préparer et

économique, mais il est aussi non toxique et respectueux de l'environnement.

Accessoire support de base

1. S'assurer que le socle de l'accessoire support de base est nettoyé après chaque usage.
2. Pour un nettoyage quotidien, utiliser de l'eau avec du savon.
3. Ne pas utiliser de solvants pour nettoyer le support de base.
4. Pour enlever le sable, la terre, l'herbe ou les petites particules susceptibles de se trouver dans les raccords du siège à la base, il suffit de tapoter légèrement pour les faire tomber. Rincer abondamment pour éliminer toute trace de particule à l'intérieur des raccords. Pour les blocages tenaces sur le support de base, il est possible de pousser le loquet du pouce pour faciliter le dégagement des particules.
5. Si le support de base a été en contact avec de l'eau de mer, rincer abondamment toutes les pièces à l'eau claire.



Si le support de base est utilisé dans des endroits autres que l'intérieur de la maison (à la plage ou au jardin, par exemple), il est important de le rincer après chaque usage de sorte qu'il soit exempt de toute particule/obstruction qui pourrait affecter ses mécanismes de fonctionnement.

SECTION 06 : Maintenance du produit

Pour toute question relative à l'entretien, veuillez consulter le site web de Firefly www.fireflyfriends.com ou contacter l'équipe Service Clientèle de Firefly à l'adresse customer.enquiries@fireflyfriends.com

SECTION 07 : Recommandations importantes

Placement de l'enfant dans le siège GoTo

1. Le siège GoTo doit être fixé de manière sécurisée pour l'usage prévu avant d'y placer un enfant.
2. Le support de base doit toujours être utilisé sur une surface ferme et stable. Les surfaces souples telles que la moquette ou des tapis (particulièrement épais) peuvent réduire la stabilité du support de base et doivent être utilisées avec prudence.
3. S'assurer que les sangles de harnais ne gênent pas le placement de l'enfant dans le siège GoTo. Les sangles d'épaule et les sangles de soutien latéral doivent être très lâches.
4. Si placé dans un caddie : faire passer lentement et doucement les jambes de l'enfant dans les passages prévus à cet effet ; ne pas pousser sur les jambes.
5. Dès que les jambes sont passées, faire passer doucement les bras de l'enfant dans les sangles d'épaule - les sangles d'épaule doivent être très lâches. S'assurer que les parties rembourrées de sangle d'épaule sont positionnées sur les épaules de l'enfant.
6. Fermer la boucle centrale et ajuster les sangles de soutien latéral de sorte que l'enfant soit bien maintenu dans le harnais de siège. Le réglage de la longueur de sangle d'épaule doit être parfaitement adapté à l'enfant. Voir la Section 11(b) pour les conseils sur la façon de le faire en toute sécurité.
7. La longueur de la sangle d'aine peut être ajustée à l'aide de la ferrure de réglage située sous la housse rembourrée. Sur le GoTo Taille 2, l'emplacement de la sangle d'aine peut être déplacé vers l'extérieur pour laisser plus d'espace à votre enfant au fur et à mesure qu'il grandit. Voir la Section 11(b) pour les conseils sur la façon de le faire en toute sécurité.

Enlèvement de l'enfant du siège GoTo

1. Desserrer les sangles d'épaule et les sangles de soutien latéral.

2. Ouvrir la boucle centrale à l'aide du bouton de dégagement sur le harnais.
3. Dégager les épaules de l'enfant en faisant glisser les sangles d'épaule, puis sortir délicatement les bras du harnais.
4. Pour la Taille 1 uniquement, si placé dans un caddie : soulever l'enfant et faire passer doucement ses jambes hors des passages prévus à cet effet sur le caddie.

Ne pas essayer d'extraire l'enfant du caddie alors qu'il est toujours attaché au siège.

SECTION 8 : Inspection du produit

Nous recommandons de procéder à divers contrôles du GoTo afin de garantir une utilisation sûre du produit.

Les contrôles recommandés sont énumérés ci-dessous :

1. Vérifier que le harnais est en place et bien fixé.
2. Vérifier que les revêtements de protection ne présentent aucun signe d'usure.
3. Vérifier toutes les boucles pour s'assurer que les sangles sont fermement fixées au corps en plastique.
4. Vérifier que le support en plastique n'est pas fissuré ou endommagé.
5. S'assurer que toutes les molettes sont bien serrées.
6. S'assurer que le GoTo est bien fixé à la base avant d'y placer l'enfant.
7. Si vous utilisez le support de base, s'assurer qu'il est solidement fixé au siège GoTo. Voir la Section 13 pour les conseils sur la façon de le faire en toute sécurité.
8. Si vous utilisez le support de base, vérifier qu'il n'y a pas de saletés ou débris et des signes d'usure sur les raccords et loquets.

En cas de doute concernant l'utilisation sûre de votre produit Firefly ou de risque de pièces défectueuses, cessez d'utiliser le produit et contactez notre Service Clientèle dès que possible.

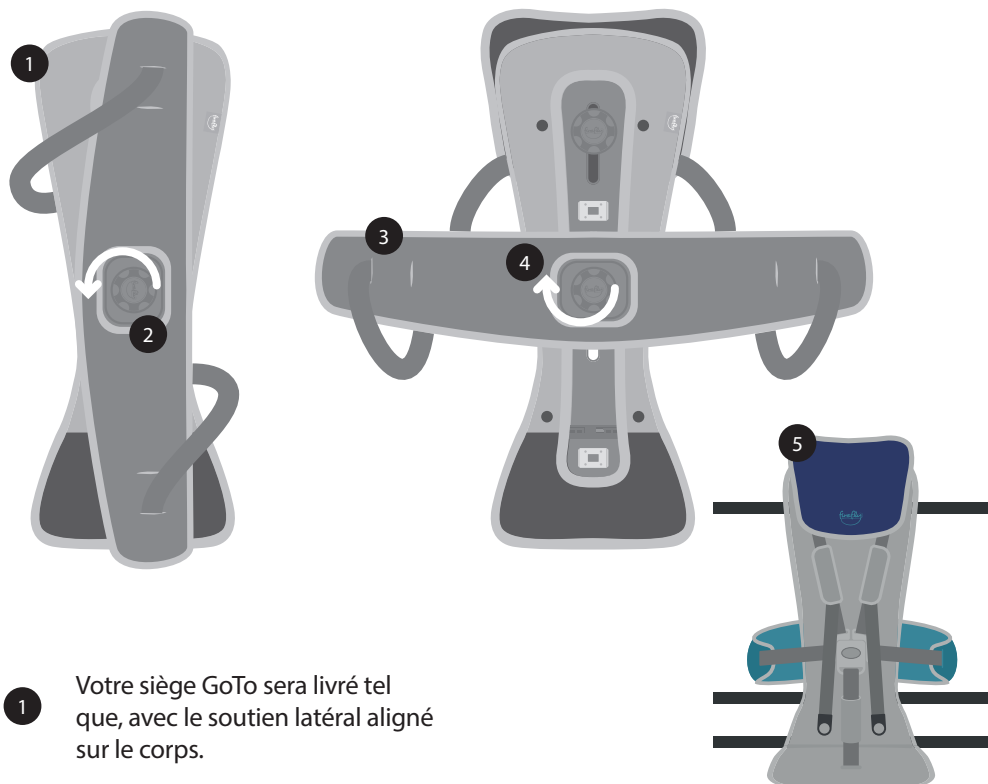
SECTION 9 : Réutilisation des produits Firefly

S'assurer que le produit a été minutieusement nettoyé, en respectant les consignes de la Section 5 de ce manuel et afin de garantir une protection antibactérienne.

S'assurer qu'un exemplaire du manuel d'utilisation est fourni avec le produit. En cas de doute concernant l'utilisation sûre de votre produit Firefly by Leckey ou de risque de pièces défectueuses, cessez d'utiliser le produit et contactez notre Service Clientèle dès que possible à l'adresse :
customer.enquiries@fireflyfriends.com

SECTION 10 : Installation du siège GoTo

10(a) Alignement du soutien latéral



1 Votre siège GoTo sera livré tel que, avec le soutien latéral aligné sur le corps.

2 Desserrer légèrement la molette de façon à faire pivoter le soutien latéral.

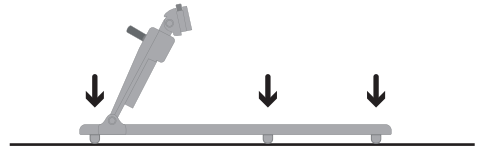
3 Tourner le support latéral dans le sens anti-horaire et placer en position.

4 Vérifier que le support latéral se trouve dans la partie centrale du dossier et serrer la molette.

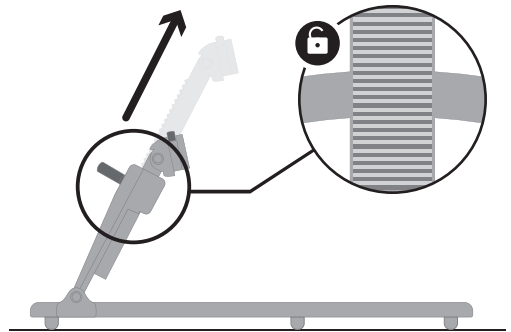
5 Retourner le siège GoTo et clipser les sangles du support latéral à la boucle centrale. Voir la Section 11(b) pour les conseils sur la façon de le faire en toute sécurité. Vérifier que lorsque les sangles de support latérales sont clipsées ensemble, toutes les sangles sont correctement disposées comme indiqué.

10(b) Installation du support de base (si acheté avec le siège GoTo)

Le support de base doit toujours être placé sur une surface ferme et stable. Lors du placement du support de base sur la surface choisie, il est vital que tous les pieds en caoutchouc soient en contact avec la surface.

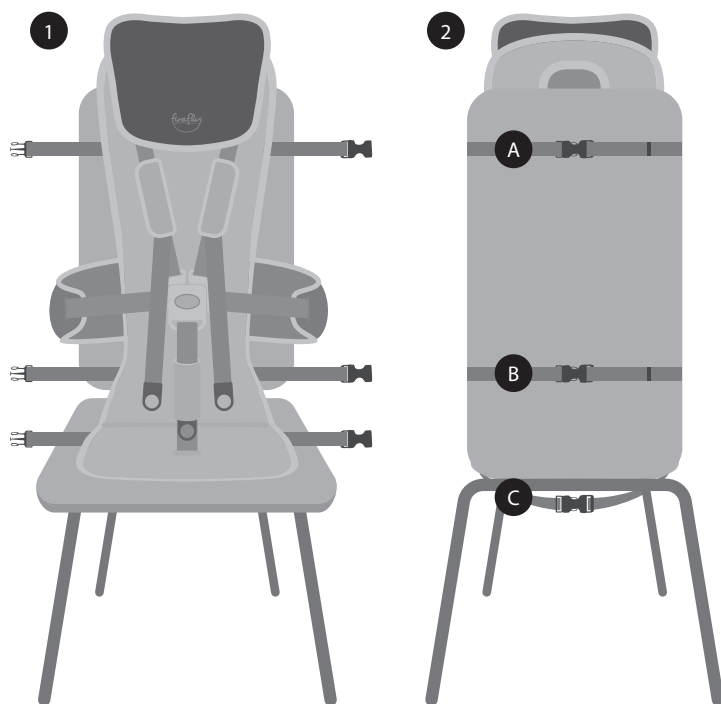


Dès que le support de base est en place, s'assurer que le bras d'inclinaison est réglé sur sa position la plus haute.

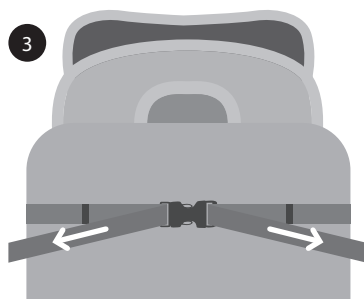


Section 11 : Utilisation du siège GoTo sur une chaise à dossier dur

11(a) Fixation du GoTo sur une chaise à dossier dur



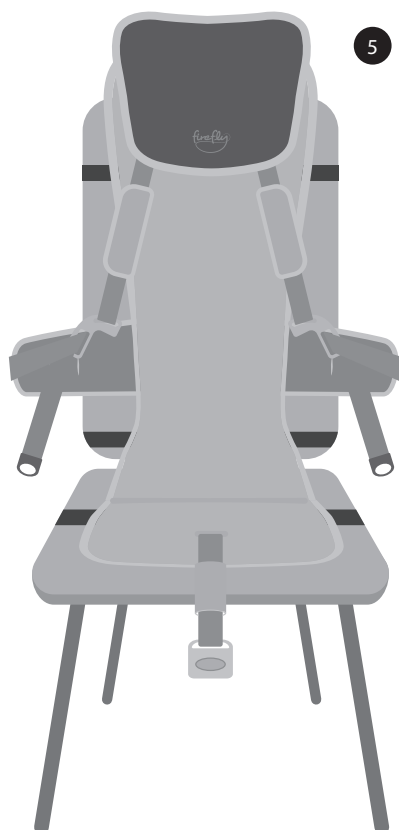
- 1 S'assurer que toutes les sangles sont desserrées et non attachées les unes aux autres. Placer le GoTo sur la chaise à dossier dur.
- 2 Attacher les sangles ensemble **A** solidement autour du dossier de la chaise. Répéter pour les sangles **B**. Attacher les sangles sous **C** la chaise.



Tirer les sangles vers l'extérieur pour les serrer.



Ranger l'excédent de longueur des sangles dans les boucles et les maintenir avec les clips.



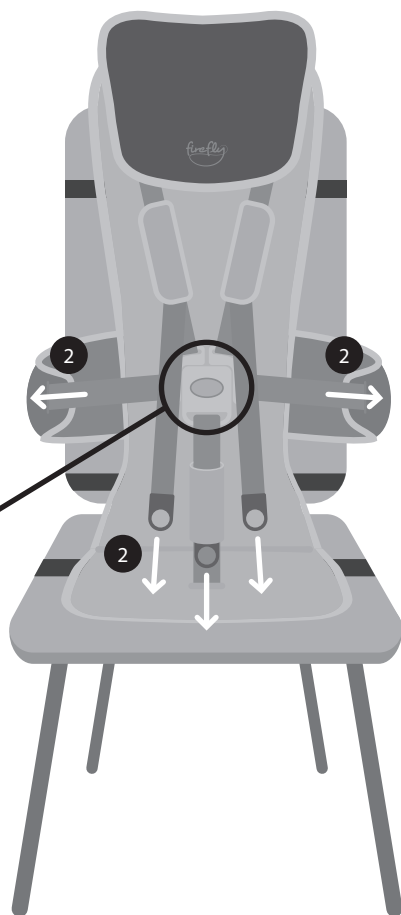
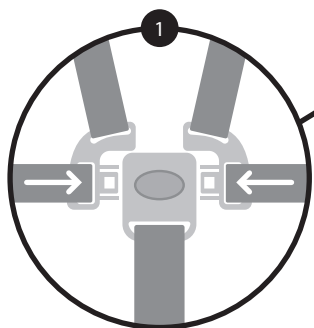
5

S'assurer que toutes les sangles noires sont solidement attachées à la chaise à dossier dur et que la boucle cinq points à l'avant est détachée avant de placer l'enfant dans le siège GoTo.

11(B) Ouverture et fermeture de la boucle 5 points

Avant de commencer, s'assurer que les sangles d'épaule, d'aine et du soutien latéral sont toutes desserrées et détachées.

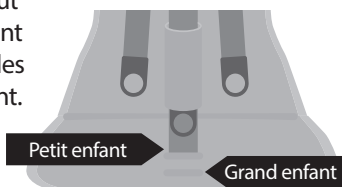
- 1 Attacher les deux fixations du soutien latéral sur les côtés de la boucle centrale.
- 2 Une fois fixé, régler les sangles d'épaule, d'aine et du soutien latéral en tirant sur celles-ci pour les serrer.



S'assurer que les sangles ne sont pas tordues lorsque la boucle est fermée.

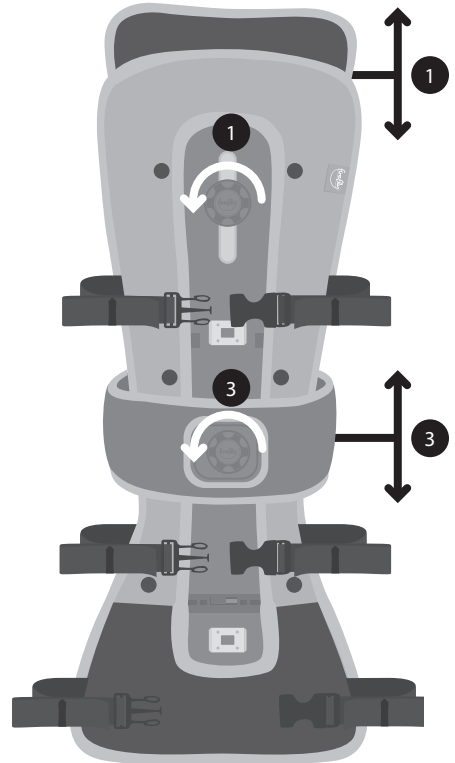
3

Sur le GoTo Taille 2, l'emplacement de montage de la sangle d'aine peut être déplacé vers l'avant ou vers l'arrière selon les besoins de votre enfant. S'assurer qu'il est solidement fixé à la base en plastique du GoTo.



11(C) Réglage du repose-tête et du soutien latéral

- 1 Dévisser la molette du repose-tête en tournant dans le sens anti-horaire pour enlever le repose-tête de la base du siège GoTo. Déplacer le repose-tête vers le haut ou le bas pour obtenir la position désirée.
- 2 Dès que le repose-tête se trouve à la hauteur désirée, revisser la molette dans la base du siège GoTo en tournant dans le sens horaire.
- 3 Desserrer le soutien latéral en tournant la molette dans le sens anti-horaire. Déplacer le soutien latéral vers le haut ou le bas pour obtenir la position désirée. Dès que le soutien latéral se trouve à la hauteur désirée, le fixer en place en tournant la molette dans le sens horaire.



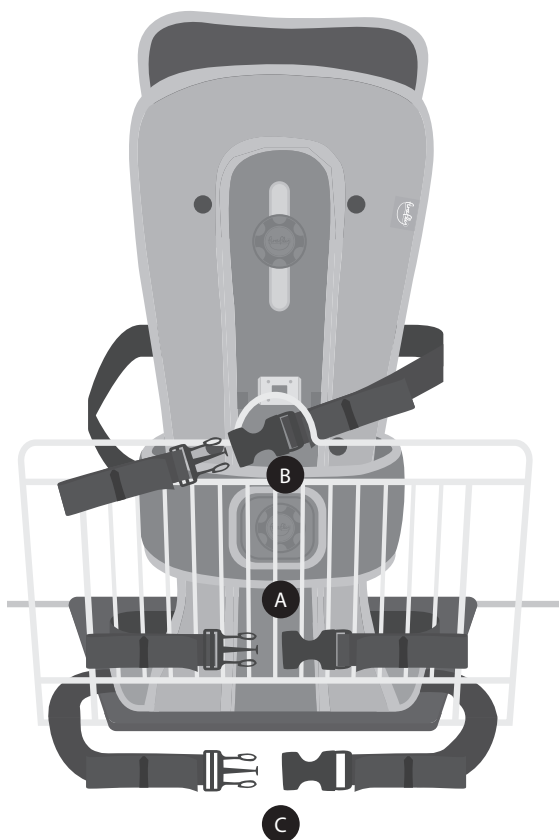
Section 12 : Utilisation du siège GoTo sur un caddie de supermarché

- 1 S'assurer que toutes les sangles sont desserrées et détachées. Placer le GoTo dans le siège du caddie. Faire passer les sangles **A** dans les interstices du siège du caddie et les attacher. Tirer sur les sangles pour les serrer.
- 2 Faire passer les sangles **B** dans la boucle du siège du caddie, attacher et serrer si nécessaire.



If there is no loop at top of trolley seat, attach straps B to the same frame as straps A.

- 3 Fixer les sangles **C** sous le siège du caddie et tirer pour serrer. Enrouler la longueur de sangle restante et la maintenir avec les clips.
- 4 S'assurer que le siège du caddie est bien fixé avec la boucle cinq points à l'avant ouverte et les sangles desserrées avant d'y placer l'enfant.

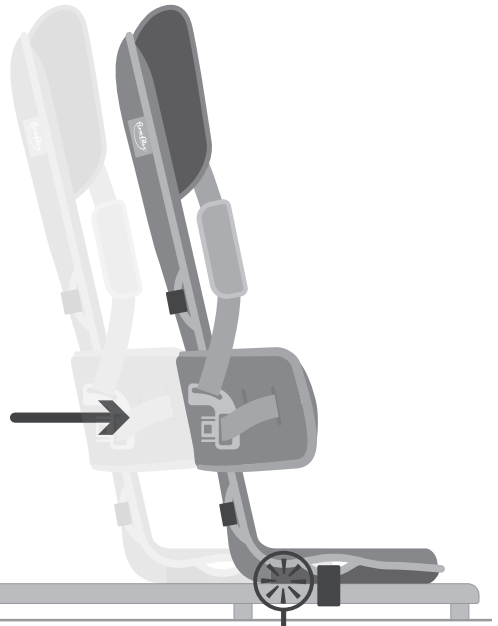


Section 13 : Fixation du siège GoTo sur l'accessoire support de base



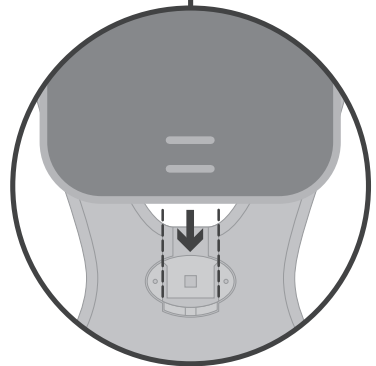
Avant de fixer le siège GoTo sur l'accessoire support de base, suivre les étapes en section 10(b.)

- 1 Abaisser le GoTo, avec l'assise à plat sur le support de base.

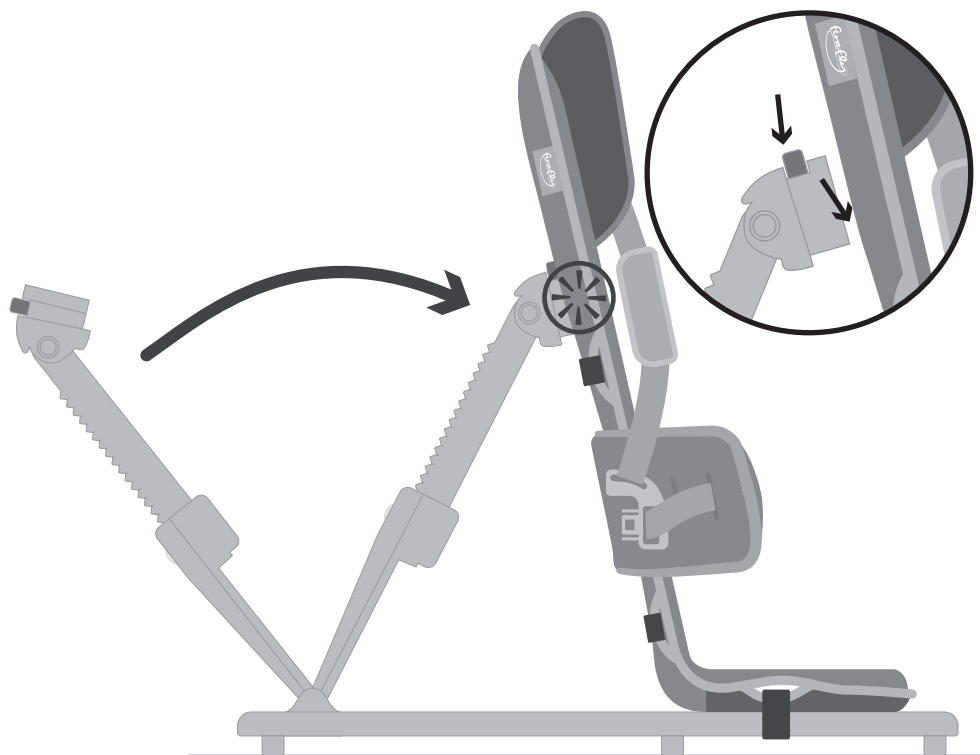


- 2 Tout en centrant l'assise sur le support de base, la déplacer vers l'avant de façon à ce qu'elle coulisse dans la glissière de verrouillage.

- 3 Un clic sonore signale quand l'assise est fermement fixée au support de base et bien bloquée.



Section 13 : Fixation du siège GoTo sur l'accessoire support de base (suite)



Avant d'attacher le bras d'inclinaison sur le dossier, vérifier qu'il est dans sa position la plus haute.

En maintenant le GoTo d'une main, appuyer de l'autre main sur le bouton indiqué pour insérer l'accessoire dans la fente du dossier.

Un clic sonore signale qu'il est correctement attaché.



Un clic sonore signale l'enclenchement de l'assise et du dossier dans le support de base.

Section 14 : Positions d'inclinaison recommandées

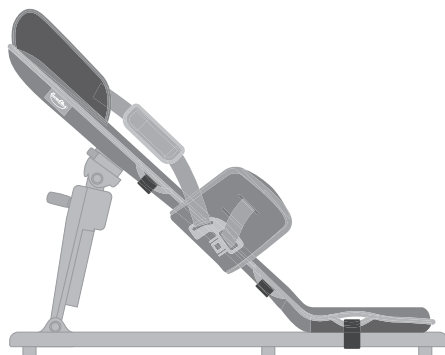
Position verticale - si votre enfant a une bonne tolérance en position assise et un bon contrôle du tronc, il peut être capable de supporter une position assise droite.



Position semi-inclinée - nous recommandons de placer le GoTo dans la position semi-inclinée si votre enfant doit être soulevé pour son placement dans le siège.



Position totalement inclinée - nous recommandons de placer le GoTo dans la position totalement inclinée pour des enfants ayant un contrôle de la tête minimal.

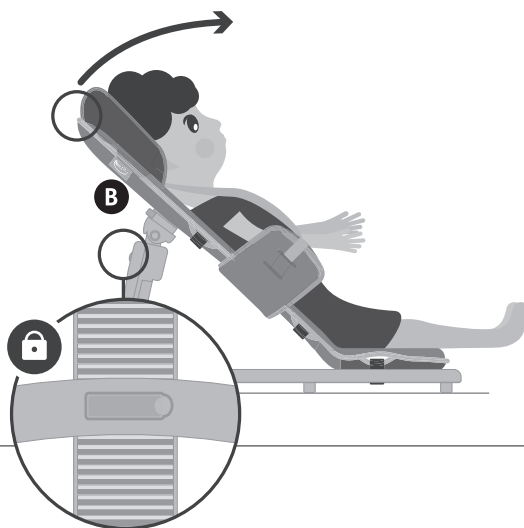


14(a) Utilisation de la fonction inclinaison du GoTo/ support de base

La fonction inclinaison du GoTo/
support de base peut être utilisée dès
que votre enfant est maintenu en
toute sécurité.

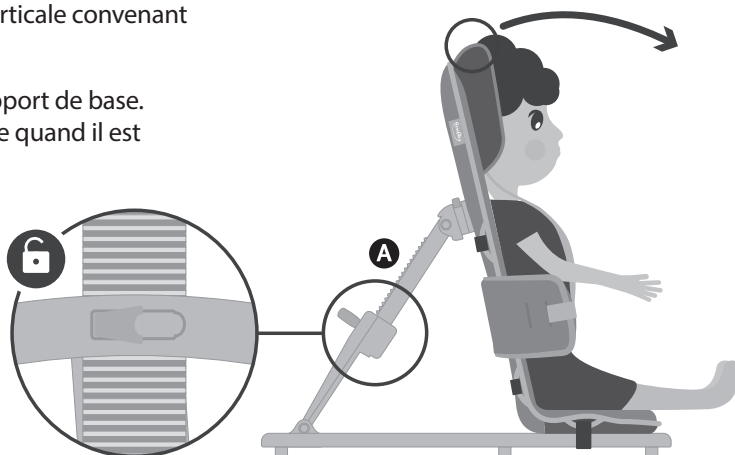
Faire preuve de prudence en
modifiant l'angle d'inclinaison. Vous
devez effectuer ce mouvement le plus
doucement possible afin de réduire
l'anxiété de l'enfant.

Pour mettre le GoTo dans une position
plus verticale, le maintenir en plaçant
une main en haut du dossier **A**, et
l'autre main sur le clip vert du bras
d'inclinaison du support de base. **B**



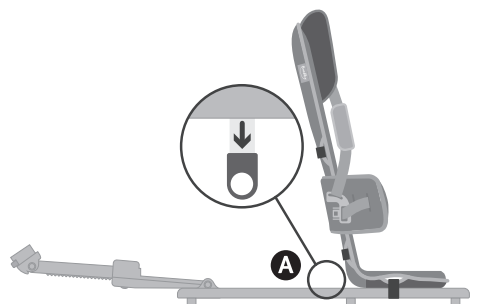
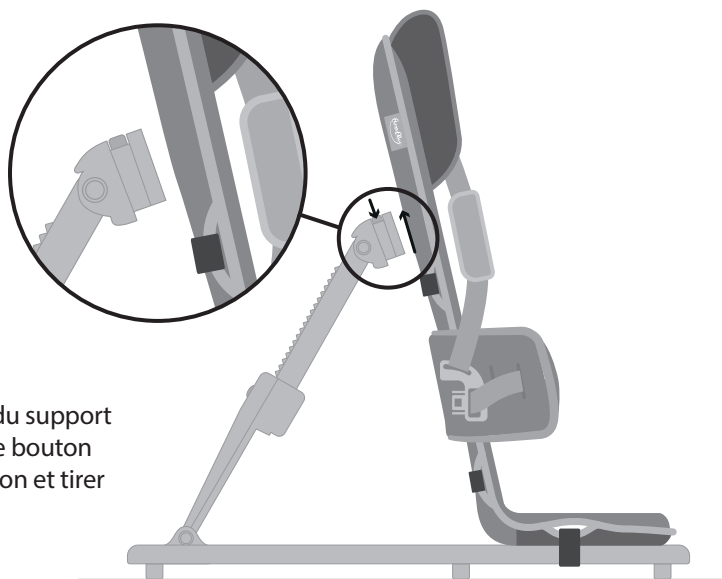
Relâcher le clip et mettre le siège
dans une position verticale convenant
à votre enfant. **A**

Fixer le clip sur le support de base.
Un clic sonore signale quand il est
bien enclenché.

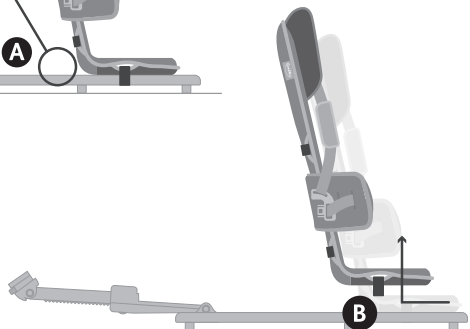


14(b) Enlèvement du GoTo du support de base

Pour dégager le GoTo du support de base, appuyer sur le bouton vert du bras d'inclinaison et tirer le dossier vers l'avant.



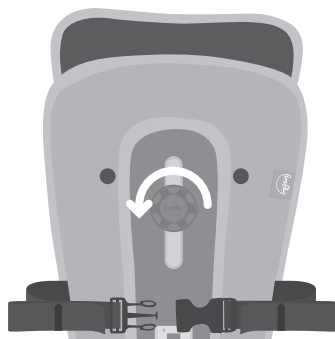
Pour dégager l'assise, tirer sur la languette verte en plastique **A**, faire coulisser vers l'arrière, puis soulever le GoTo pour l'extraire du support de base. **B**



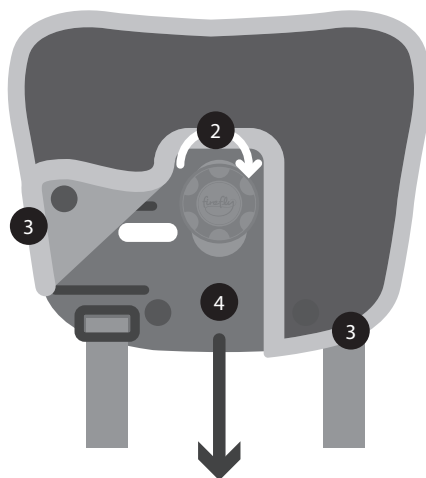
Section 15 : Démontage du GoTo et enlèvement des housses

15(a) Repose-tête

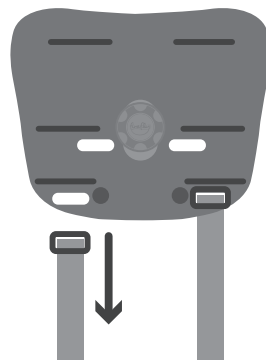
- 1 Dévisser la molette du repose-tête en tournant dans le sens anti-horaire pour enlever le repose-tête de la base du siège GoTo.



- 2 Dévisser la molette à l'arrière du repose-tête pour en assurer la sécurité.
- 3 Enlever la housse du repose-tête en détachant les fixations des deux côtés.
- 4 Glisser l'intérieur en plastique du repose-tête vers le bas pour l'extraire de la housse.



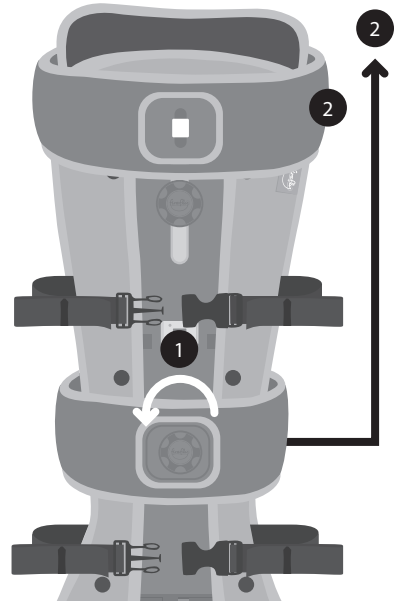
- 5 Détacher complètement le repose-tête de la base GoTo en enlevant les boucles de sangle d'épaule du repose-tête.



15(b) Soutien latéral

Commencer par toutes les sangles attachées à la boucle, comme indiqué.

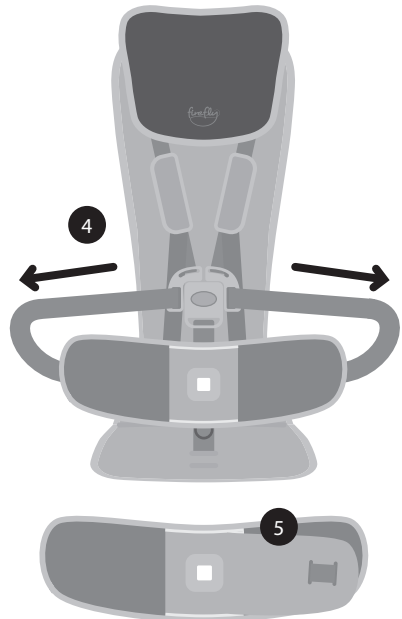
- 1 Retourner le siège GoTo et détacher le soutien latéral en tournant la molette dans le sens anti-horaire.
- 2 Faire glisser le support latéral vers le haut et par-dessus le dossier du GoTo. Revisser la molette sur l'élément coulissant pour éviter toute erreur de positionnement.
- 3 Retourner à nouveau le siège GoTo et poser le soutien latéral au-dessus du GoTo.



- 4 Desserrer les sangles du soutien latéral autant que possible mais en laissant la boucle attachée.
- 5 Sortir un côté de l'insert plastique de la housse.

Retirer la sangle en passant la boucle en plastique dans les trous, puis dans le revêtement.

Faire la même chose de l'autre côté du soutien latéral. Une fois enlevée du support en plastique, la housse est prête pour le lavage



15(c) Sangles

- 1 Retourner la base du siège GoTo et ouvrir les pressions retenant la housse.

Enlever les sangles de la partie rembourrée du siège GoTo en faisant passer les boucles dans les trous de la housse et de la base en plastique.

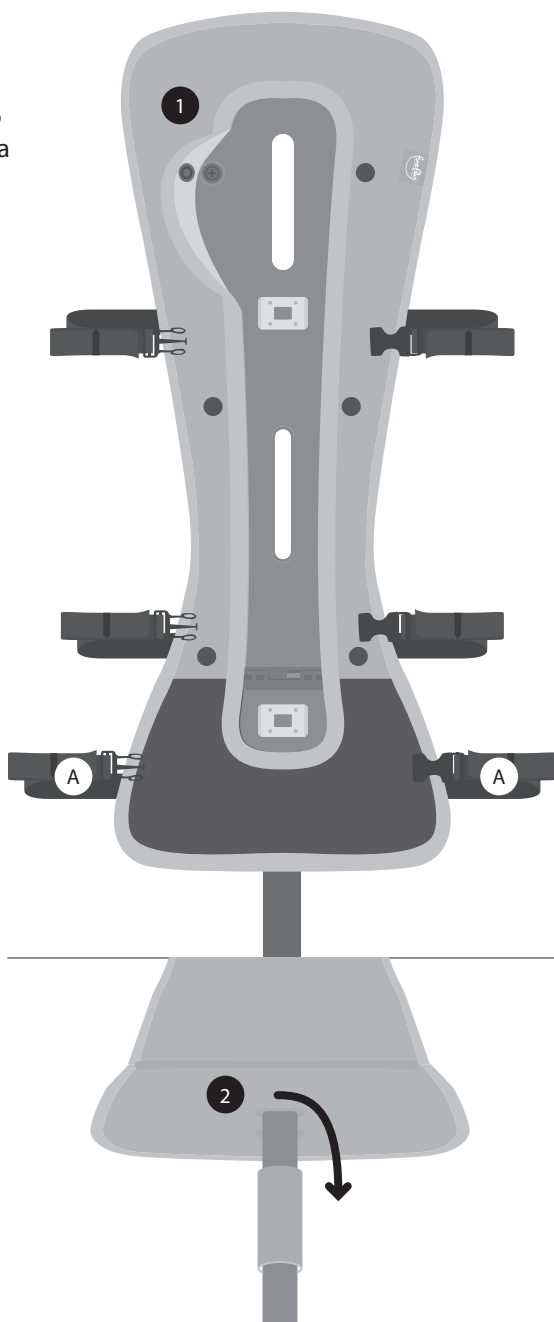


Attacher les sangles par paires et les placer à l'écart.

Ne pas oublier que la longueur de sangle non utilisée doit être rangée dans la housse rembourrée du siège.

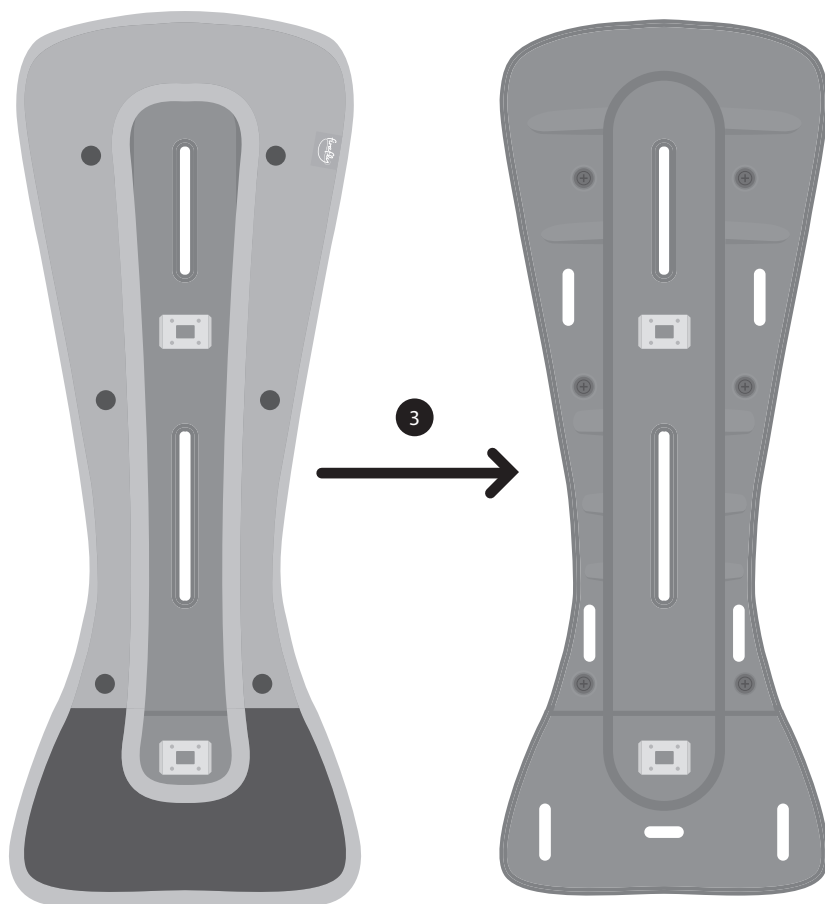
A Les sangles **A** ont une étiquette d'avertissement différente servant à les identifier, si nécessaire.

- 2 Comme pour les sangles ci-dessus, faire passer la boucle de la sangle d'aine dans le trou correspondant de la base du siège GoTo, situé dans le bas de la partie rembourrée du siège, puis la housse.



15(d) Housse

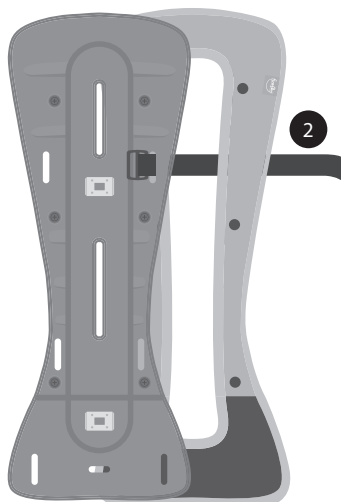
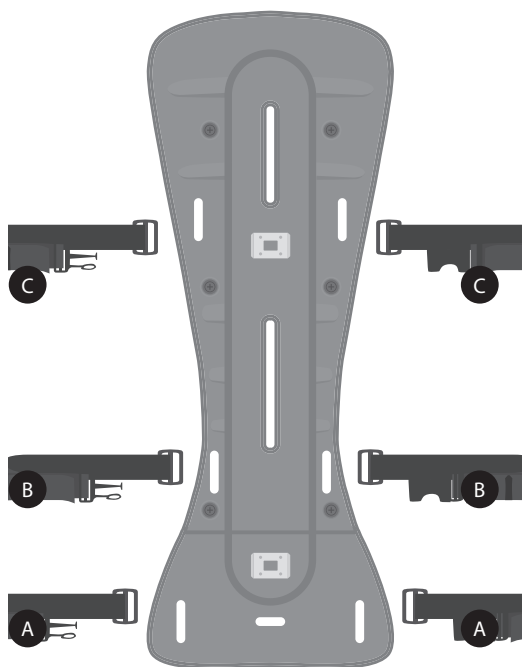
- 3 Extraire l'insert de la housse. Pour le GoTo Taille 1, défaire la bande Velcro à la base du siège pour retirer l'insert.



Section 16 : Remise en place des housses et remontage du GoTo

16(a) Sangles et housses

- 1 Remettre en place les sangles pour l'insert GoTo, les sangles **B** et **C** de l'arrière de la base GoTo et les sangles **A** (les plus longues) de la partie rembourrée du siège.
- 2 Faire passer la boucle de chaque sangle noire (pas la fixation) dans les trous de la housse en premier, puis dans le trou de l'insert.
- 3 Comme pour les sangles ci-dessus, faire passer la boucle de la sangle d'aine dans le trou correspondant situé dans le bas de la partie rembourrée du siège, puis de la base plastique.
- 4 Une fois que toutes les sangles sont insérées, placer l'insert dans sa housse.



Faire passer d'abord la partie la plus large de la base du siège GoTo. Pour la Taille 1, ouvrir d'abord la bande Velcro de la base du siège.

16(b) Soutien latéral



Avant de commencer, prévoir quelle sangle du soutien latéral doit être attachée de quel côté du rembourrage afin de pouvoir fermer la boucle.

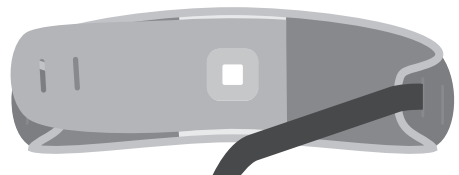
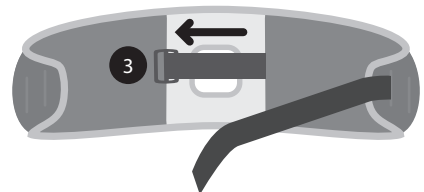
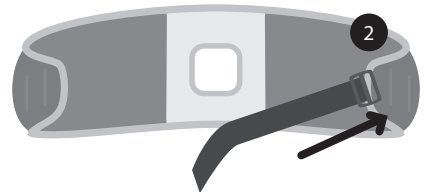
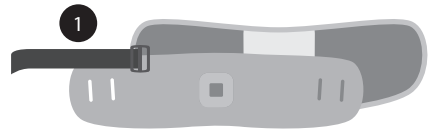
- 1 Desserrer autant que possible les sangles du soutien latéral au niveau de la boucle centrale. Aligner la housse, l'insert plastique de soutien latéral et les sangles comme indiqué.
- 2 Insérer la sangle du soutien latéral dans le rembourrage du soutien latéral.
- 3 Tirer la sangle à travers le rembourrage.



Faire passer la boucle dans le trou intérieur de la housse pour les enfants de petite taille.

- 4 Faire passer la sangle dans l'insert du soutien latéral (la boucle se trouve ainsi à l'extérieur du soutien latéral pour éviter tout risque d'irritation pendant l'utilisation). Vous pouvez choisir un autre mode d'enfilage pour modifier la largeur du soutien latéral selon les besoins de l'enfant.

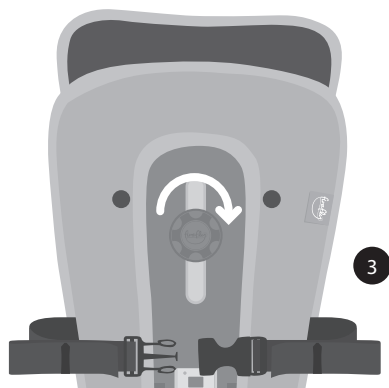
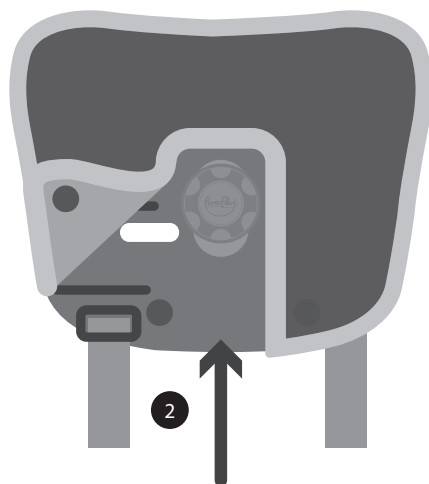
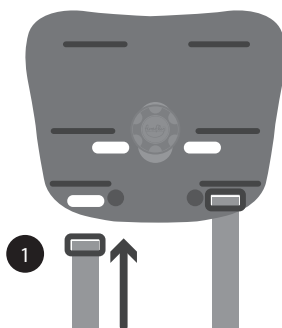
- 5 Placer l'insert plastique de soutien latéral dans la housse et tirer sur la sangle pour le glisser à l'intérieur de celle-ci.



Faire de même de l'autre côté.

16(c) Repose-tête

- 1 Insérer la boucle de la sangle d'épaule directement à l'avant de l'insert de repose-tête et fixer à l'arrière.
- 2 Glisser l'insert de repose-tête dans sa housse et fermer à l'aide des boutons-pression.
- 3 Fixer le repose-tête sur la base GoTo en alignant le trou de vissage sur l'espace prévu à cet effet. Maintenir en place en vissant la molette dans le sens horaire.



Section 17 :

Informations sur la taille

	Taille 1	Taille 2
Assise jusqu'en haut du repose-tête Max. (mm)	540/21	680/27
Assise jusqu'en haut du repose-tête Min. (mm)	380/14	510/20
Largeur de soutien latéral Max. (mm)	260/10	300/12
Largeur de soutien latéral Min. (mm)	190/7.5	210/8
Profondeur d'assise (mm)	157/7	244/9.5
Poids max. (kg)	15/33*	30/66*
Tranche d'âge (approx.)	1-3 ans	3-8 ans

* (si l'enfant pèse plus de 13 kg, le GoTo ne peut pas être utilisé dans un caddie de supermarché)

GoTo Vinyl

Consignes de nettoyage et d'entretien

- Essuyer régulièrement avec un chiffon microfibre légèrement humidifié à l'eau froide uniquement. Sécher ensuite avec un chiffon absorbant propre.
- Éponger dès que possible les éclaboussures avec un chiffon absorbant sec pour éviter les taches. Nettoyer avec un chiffon microfibre légèrement humidifié à l'eau froide.
- À noter que les teintures et les pigments des jeans indigo, des stylos à bille et des feutres peuvent tacher de façon permanente.
- Si la saleté s'est accumulée, utiliser un savon doux (non alcalin). Prendre soin d'éliminer tout résidu de savon. Sécher ensuite avec un chiffon absorbant.
- Enlever immédiatement (dans les 15 minutes) les liquides corporels et les salissures extrêmes avec de l'eau froide. Appliquer le protocole approuvé de contrôle des infections, une solution d'eau de Javel au chlorure de sodium à 10 000 ppm, Haz-Tabs ou Chlor-Clean. Éliminer tout résidu de produit, puis sécher avec un chiffon absorbant propre.
- À noter que le nettoyage à la vapeur désinfecte, mais que l'application de chaleur peut fixer les substances colorantes et causer des marques permanentes.
- Ne pas appliquer de nettoyeurs à base de solvant ou d'autres produits chimiques sur le tissu.
- Ne pas laver, passer au sèche-linge ni plonger complètement le tissu dans l'eau.

Symbole	Signification
	Fabricant
	Poids maximum de l'utilisateur
	Numéro de série
	Code produit
	Lire le manuel d'utilisation
	Marquage CE
	Marquage UKCA
	Dispositif médical
	Avertissement
	Date de fabrication
	Sans latex
	Numéro unique d'identification du produit



Sunrise Medical AG
Erlenauweg 17
CH-3110 Münsingen
Schweiz/Suisse/Svizzera



T: +41 (0)31 958 3838

www.sunrisemedical.ch



French Distributor
Sunrise Medical SAS
ZI de la Vrillonnerie
17 Rue Michaël Faraday
37170 Chambray-Lès-Tours
www.sunrisemedical.fr

T: +(33) (0) 2 47 55 44 00
F: +(33) (0) 2 47 55 44 03
E: info@sunrisemedical.fr

Canadian Distributor
Sunrise Medical
237 Romina Drive,
Unit 3, Concord, Ontario,
L4K 4V3, Canada
www.sunrisemedical.ca

T: +1.800.263.3390
F: +1.800.561.5834
E: mkt.canada@sunmed.com



FireflyFriends Ltd
19c Ballinderry Road
Lisburn BT28 2SA
Northern Ireland

fireflyfriends.com

(+44) 28 9267 8879
hello@fireflyfriends.com



Vous pouvez obtenir des informations concernant les distributeurs sur le site Web de Firefly à l'adresse :
www.fireflyfriends.com/uk/distributor-information

Date de préparation : Janvier 2024



LS604-02